

Glasilo Prekmurških Slovincov.
Cena na leto 20 K, če jih več
vkup hodi na eden naslov, če
samo edne 30 K. Urednik i izda-
jatelj Klekl Jožef vp. pleb. Čren-
sovci Prekmurje.

NOVINE

Rokopisi se pošiljajo na g. ured-
nika naslov i se ne povrneje.
Oglasi (inserati) se sprejmejo v
g. Balkanji Ernesta tiskarni v D.
Lendavi. Cena za eden kvadratni
centimeter 1:30 fl. za ednek, za
večkrat popust.

Naročijo se Novine jedino pri „Opravništvu Novin v Črensovcih, Prekmurje“.
Samo na té naslov se sme poslati tudi naročnina.

Vsem županstvom i župnim uradom sodnoga okraja M. Sobota!

V Murskoj Soboti je začnola delovati na podlagi naredbe osrednje vlade z dne 1. 10. 1919. št. 794. Ur. l. št. 178/19. državna krajevna zaščita (obramba) dece. Namen te akcije podpirati i vzdržavati sirmaško, za puščeno deco do 18. leta, v prvi vrsti vojne sirote pa nezakonsko deco. Podpora se bo delila v penzaj, obleki, i obüteli to iz sredstev, štera bo dala država pa iz onih, štera se bodo nabirala iz darov posameznikov in korporacij.

Sodni okraj Murska Sobota je velik i obsega 120 občin s 57.000 prebivalci. Odbori krajevne zaščite ne mogoče dobiti na en hip pregleda od vse sirmaške in podpore potrebujoče dece, zato prošimo p. n. občinske in župne urade, da nam bodo šli pri tom deli za blagor revne dece kolikor mogoče na roko. V te namen prošimo:

1) da javno, razglasi prebivalstvu ustanovitev krajevne zaščite dece s sedežem v Murski Soboti;

2) da taki javijo število vseh najrevnejših otrok (vojnih sirot), da se bo mogla podpora začetkom prihodnjega meseca februara nakazovati;

3) da pouče prosilce, da lahko sami pošiljajo pismene prošnje za podporo na tuk. urad, ali pa potom naslovljenih uradov, da pa se lahko tudi osebno zglašijo pri odbori i to vsako prvo in tretjo nedeljo v meseci i vsakši svétek med 8— i 11 vürov do-

poldne to pa v sobi št. 17. okraj. sodišča v Murski Soboti.

Pripomni se, da se onim, ki dobivajo podporo od drugih zavodov, penzna podpora iz te akcije ne bo nakazovala.

4) da pozovejo vse one premožne posestnike, šteri so pripravljeni vzeti uboge sirote v rejo (redniki), da taki javijo svoje naslove podpisanomi uradi,

5) da po možnosti nabirajo prostovoljne darove za zaščito dece in jih pošiljajo na spodaj naznačeni naslov

Vse to naj se začne izvrševati taki po razglasi toga zaprosila!

Državna krajevna zaščita dece v Murski Soboti.

V dolnjelendavskom okraji se je pa ta akcija tak že začnola pod predsedstvom dr. Gaberja, okrajnoga sodnika.

1. Podpredsednik: B. Sever, župan.

2. Tajnik: Mirko Sadar, ravnatelj meščanske šole.

3. Odbornika: Dr. Kandrič, okrajni glavar in Andrej Berdén. Gde so takša sirmaška deca, štera kakšo podporo potrebujejo, naj se njihovi namestniki k toj gospodi obrnejo ž njihovimi prošnjami. (Vr.)

Spravišče v D. Lendavi.

Veliki kmečki in delavski kongres, šteri bi se meo vršiti dva dneva v Dolnji Lendavi, se je, kak smo že pisali, na kesnejši čas preložo. Pač pa se je vršilo veliko spravišče z ednim, kda je zborovala zveza županov. Že v tork, 18. januara je prišlo na spravišče obrtnikov (iparos) meštrov nad 600 ljudi. Té den se je nastavila meštverska in obrtniška zadruga za

dolnjelendavski okraj. Volitve za to zadrugo so bile v nedelo 30. januara.

V sredo 19. januara je bio lepi den. Že popodne 18. januara je prišlo od daleč dosta ljudstva i tudi dosta zastopnikov oblasti in društev, šteri so šteli biti navzoči na velikom spravišči 19. januara. Več kak edno jezero ljudi je napunilo veliko dvorano pri hoteli Kroni ob 9. Dosta jih niti prostora nej dobilo. Spravišče je odpro dolnjelendavski župan g. Božidar Sever, šteri je pozdravo vse navzoče, od blüzi i od daleč, posebno pa pozdravo goste, kakti g. civilnoga komisara za Prekmurje, dr. Lipovšeka, okrajnoga kom sara dr. Bratina, delegata agrarne reforme za Prekmurje, dr. Gregoroviča, potovalnoga učitelja g. Vojska, vse iz Murske Sobote, nadale vojaškoga komandanta polkovnika Mundžiča i podpolkovnika Perka z Lendave, potem g. ravnatelja tobačne tovarne Mandela višnjega kontrolora Širnika, oba iz Ljubljane, nadale zastopnike društev in časopisov. Potem so se preštele spomenice, štere je sestavo zbor zavüpnikov z Prekmurja že na zavüpnom shodi 17. in 18. januara. V resolucijah so zavüpniki zahtevali: Granice proti Vogrskoj i nemški Avstriji se morejo kak najprele odpreti. Ar inäči bodo nasi ljudje prišli verstveno popolnoma na nikoj, nadale se more skoro začeti z prometom na železnici od Lendave proti Rediči in na železnici od Murske Sobote proti Hodeši in Körmendi. Madžarska vlada je privolila, da se te železnice odprejo, zavolo tega Prekmurje zahteva, da tudi naša vlada v to privoli. Železnica od Murske Sobote proti Lotmerki in Ormoži se more začeti skoraj graditi, ar drugače Prekmurje i tudi Mursko pole nema nikšega izhoda. Tudi železnico med Mursko Soboto in Dolnje Lendavo bi se naj začelo delati, če že ne inäči, bär vzkotirno polsko železnico. To zadevo je tudi podpirala vojaška oblast. Na železnici med Čakovsom i Lendavov se naj zbogša vozni red, šteri je sedaj tak napravljeni, da samo za čakovečke židove dobro pride, ar oni stočijo dosta vina, da ljudje morejo po cele dneve v Čakovci čakati,

če se ščejo iz slovenskih krajov v Prekmurje pelati. Ravno tak bi se mogo tisti vlak, šteri zdaj na novo do Ormoža samo vozi, do Čakovca podugšati, ar bi s tem vlakom bila bogša zveza med Prekmurjem in Slovenijov. To se more včasih zgoditi.

Lüdem, šteri že leta in leta hodijo na Vogrsko delat, da si zaslužijo zrnje, more vlada pomagati, da bodo si to zasluženo zrnje tudi mogli sem spraviti. Ar je v Prekmurju dosta ljudi pa jako malo zemle, zahteva zbor, da more država začeti v Prekmurju skoro kakše vekše delo, da bodo ljudje prišli do zaslužka. Šteri pa tu nemrejo dobiti dela, bi se njim moglo pomagati, da gde indri v Jugoslaviji dobijo z državnim posredovanjem dele. Za gornjo Prekmurje je zbor zavžpnikov zahteva, da naj država napravi edne v zorne gorice, i tistim, šteri bi šteli začeti saditi tiste nerodovitne brege z goricami, naj bi se dala državna pomoč ali pa posojilo brez kamatov na več let. (Dale pride.)

Dopisi.

Rankovci. Naša občina ma sledeče zahteve:

1. Naj vsaka občina ma juš si župana devati, ne pa ka bi njoj ga orožniki devali. — O. Te juš ma vsaka občina; vsi župani, šteri so zdaj, so samo do časa i orožniki nikde nema juša devati župana samo paziti na red. Če bi gde bila kakša pritožba v toj reči, glasite jo gor g. civ. komisari i vladi.

2. Več vesnic naj ma ednoga notariuša kak prle. — O. Naš poslanec so to prošnje že večkrat naznali vladi i predkratim znova potom civilnoga Komisara, ka se naj naši domači ljudje izvečijo i imenujejo za tajnike ali notariuše.

3. Naj autonomijo dobi Prekmurje i se njegove posebne pravice gordržijo. — O. To ravno žele tista stranka, na štero so zvoljeni naš poslanec i se ta z cele moči bori v Belgradi, ka to dosegne.

4. Carina, štera se v Prekmurju plačuje, naj ostane doma. — O. Naš poslanec je vložo že za to prošnje, naj se carina i daca obrne na postavitev električne železnice od Sobote do Lendave (i do Radgone).

5. Naj se smejo konji v Gederovcih prek meje spravljati. — O. Kak so Novine objavile je z tov prošnjov naš poslanec hodo že pri g. ministri za poljedelstvo.

6. Naj se dopusti do 5 kil živeža nesti prek meje. — O. V toj reči štero so na sosveti itak naš g. poslanec prvi naprej prinesli lani meseca marea, so oni napravili že nadaljne stopaje v Belgradi.

7. Naj se sme, čeravno za državo tobak povati. — O. Od te reči so Novine že dale povolni odgovor.

Petanci. Jako lepo prosimo za odgovor, če se ešče more v Varaždini zameniti len za platno i ka bo z tistimi 20% penez, štere so nam pri markiranji vzeli, zato ka vnoga sirota je jočič svoje zadnje filere tá dala pa dozdaž ešče nikaj ne nazajdabila. Pa tudi bi radi znali, zakaj je spadnola cena belicam, jedinaj reči, z

štere me sirote mamdo dohodke, drugim rečam pa nej? — O. Predilnica več ne obstoji v Varaždini. Je pa edna v Maribori v kaznilnici, pozvedite tá. — Od odvzetih 20% je odgovor bio že v zadnjaj št. Novin. Zvün belic je nešterna druga reč tudi falejša gratala kak cukar i obleka. Proti dragoči braniti se je pa jedino mogoče, če vsi kmeti, siromaki stopijo vküp i odavajo pa kúpüjejo sküpno. Ali gda pridemo ešče do toga?

Glasi.

Osebna vest. Nas državni poslanec iz Prekmurja vlč. g. Jožef Klekl, so preminoci tleden odisli v Belgrad. S sebov so odnesli zelenje i pritožbe našega ljudstva, naj se tam naprej dajo pri vladi.

Marijine Liste mesečno začnemo izdavati, prvi prido zdaj. Vsaki je naj nazaj pošle ki je nešče čteti i nešče dobrovoljno darovati za njihovo vđdavanje.

80 kronski bankovci se morejo do 28-ga februara notrizmeniti. Četverovrste fališne banke krožijo okoli. Pri sprejemanji tej bank zato dobro pazimo! Naj bogše jih ne vzeti. Kelko jih što má, telko jih naj zmeni notri, tam njemi povejo, štera je dobra ali ne. Gde do se notri menjavale ešče nevemo. Zastalno, ka v davčni uradah.

Po 1 in 2 kroni bankovce bi že tudi ednok čas bio notripotegnoci. Obečani kevani drobiz le nešče priti, samo nam ga obečavlejo.

Podlistek.

Drobtinice od zdaj valanom pravi.

Piše Dr. Janko Leskovec, fišk. v D. Lendavi.

U V O D.

Gda spunijo 21. leto, smejo ljudje svobodno postopati s svojimi vrednostmi. Izvzeti so seveda norci, dündece, sodno preklicani (pod tutorstvo postavljeni). Od toga, kda je mogoče človeka spraviti pod tutorstvo, govori preklicni red z dne 28. junija 1916, šteri pravi, da je več kak 7 letne popolnoma ali čisto preklicati, če radi bolozni na duhi svojega gospodarstva (virstva) ne morejo nikaj opravljati, deloma pa, če neso na duhi tak betežni i pa zavolo velike zapravljivosti ali pijančüvanja i navade i rabe živčnih čemerov, (strupov), zavolo kaj takši ljudje pripravijo svojo družino na beraško palico, ali se nevarni drugim ljudem ali pa ne morejo sami svojih poslov opravljati. Več

od toga mi tu govoriti nej mogoče. Vnogokrat se pripeti, da ide što v Ameriko ali kam inam i ne več čüti od njega celo vrsto let. Preminoli so kak kafra. Posebno pogosto se je to zgodilo v svetovnoj bojni. Doma je bilo težko, žena nej znala ali je še zakonska, ali je že vdova, deca ne zna, ali majo še očo ali so že sirote, posojila je težko dobiti, ar ne gospodara itd. Da se spozna, kaj je s pogrešanim, püsti naša postava, da se spozna preminoli za mrtvoga. Madjarska postava je povzeta po staroj avstrijskoj, za nas vala nova, štera pravi da se misli, da je što mrtev, če je že 70 let star i 5 let nej bilo odnjega čüti, ali če je 30 let star i že 10 let ni dal glasa od sebe, če je bio v vojski i že 2 leti nej dao poročila od sebe, i če je bio na potopljeni ladji ali v kakšoj drugoj smrtnej nevarnosti i fali 3 leta po konci onoga leta, gda se je to zgodilo. Če je skoro gotovo, da je odsoten mrtev, sme žena ali mož preminologa zednim tudi prositi za to, da se spozna zakon za ločen.

Rodbina v postranskoj vrsti n.

pr. med bratoma se določa v našem pravi nači kak v vogrskom. Vzemimo, da je meo oča Ivan sina Štefana i Jožefa, té pa páli sina Jakoba. V šterom koleni ali členu sta si v rodi Jakob i Štefan? Po madjarskom pravi v drugom, po našem v tretjem, ar se šteje porodi od sküpnoga očo Ivana, (2 sina i vnük). Takzvanoga duhovskega sorodstva (kumstva) naše pravo ne pozna. — Deca dorašča i pride v leta i začne misliti na ženitev ali zakon. Što se sme ženiti? Poprek vsaki, što je dosego 21 let in ni nori ali dündeck ali pa z kakših drugih vzrokov pod očinskih tutorskov ali kuratorskov oblastjov. Zaročki (eljegyzés) po naših postavah ne sili nikoga, da bi se mogo zdati. Pač pa mora tisti, ki je zaročke razdro, drugim nedužnom povrnoci vso škodo, štero je z toga meo. —

Teljesebédlo és zsalon berendezés eladó. — Cela oprema obednice i salona se proda pri Viljemi Ihrig v D. Lendavi.

Gederovci. Naša ves je mala, edna med temi najmenjšimi v Prekmurju, pa li mam 20 naročnikov na **Novine** to je skoro teliko, keliko hiž. Ki pač šče, naj dobra reč napreduje, more se pobrigati za njo i precu kosmati gut meti, ka de znao vsako novo reč mirno požreti. — Živelu Gederovčarje. Vr.

„Plamen“ ilustrirani list je začeo izhajati v Ljubljani kongresni trg šte. 19. Cena na leto 140 koron, pride dvakrat na mesec.

Na znanje tistim, kim so odvezeli jezerke slabo markirane. Na prošajo našega poslanca so g. civ. komisar blagovolili opitati odredbe finančnega ministerstva na je jezerke gledoč i njim dali pod št. 422/2 té odgovor: Té banke more tečas ostati na davčnom uradi, dokeč ne odloči finančni minister kaj se ž njimi zgodi. To je odgovor. — Keliko koron, če vse ali menje dobimo za nje, ešče ne vemo, gda pa zvemo, naznanimo našim čtevcem.

Na znanje tistim, ki se ščejo v Ameriko seliti. Civilni komisar pod št. 341/1. naznanja, ka je v Ameriki primeroma vekša dragoča kak prinas, zato si ljudje samo najpotrebnejše reči kupujejo. Da ne kupov, fabrike henjavlejo delati i brez dela v največjoj nevoli je brez računa ljudi. (Do 3 milijona v celoj Ameriki, v Chicagi do 100 jezera. Vr.) V Trsti naše potnike „CunardLine“ nešče jemati na ladje (hajov), niti njim penez ne povrne, nego dugo moro čakati, na drugo ladjo v pomenjkanji i včasi v betegi i večkrat so okradjeni i zapelani v Afriko i na francoske naselbine; v nogim niti Amerikanski konzulat potnih listkov ne podpiše, brez toga pa ji ne pusti v Ameriko, — ravnotak ne pusti betežnih. Stroškov nepotrebnih si nakopa dosta ki ide brez pazlivosti, posebno pa naj pazijo mlajše ženke i dekle ka ženskim kupcom ne pride v roke. O keliko se že odane pa se ne more rešiti. Bo dela zadosta doma, potrpite malo.

Nekaj za Vas!

Najmočnejša francuska žganica najčistejša predvojna roba, menši glažek 15.— K, vékši 35.— K. Elsa Kolinska voda v glažkah 7.— i 35.— K.

Pakivanje i poštnina se računa posebi ali najfalej. Kelko več se naednok naroči, tem falejši bode stroški. Naročila se adresirajo: **EUGEN V. FELLER**, Iekarna Stubica donja Centrala 146. Hrvatska. Pri pitanji se štampilj more pridjati za odgovor.

D. Lendava — gorice — Cserhegy. V siromaškoj kučici Sobočan Janoša že dve leti stanuje vojaštvo, štero je vse vničilo siromaki. Té siromak nikaj drugo nema samo to

kučico i felajček gorice i odtéc je zdaj pregnan, kolje z gorice žežgano, hramba vničena, on sam se po arendi more stepati v Gomilcah i arendo plačivati, vojaštvo pa brez plačila stanuje v njegovoj kuči i jo na nikoj spravlja. Naznanimo toga siromaka zadeve g. podpolkovniki, komandanti mesta D. Lendava pa ga prosimo, naj reši z svojim dobrim i pravičnim srcem toga siromaka žalosten stan.

Gomilica. Hozijan Ferenc z Gomilic naznanja, ka njemi je z gorice v D. Lendavi odnešeno: 6 metrov sena, vsa košelina vničena dve leti okoli hrambe, voz slame za pokrivanje, slama dol strehe dvakrat, dvoje dveri, tri špore, troja okna, remi, glažovine, lište, peč podreta, 176 litrov vina z lagvom vred i od toga vina je siromak li mogo plačati vinsko porcijo pa ešče nikaj ne dobo nazaj; meter gabrovih drv, vreče za grozdje vöklaciti, dvoje škarje za gorice rezati, 2 pili za motike, sveder, možar za sol, 50 količov, tri slive, špricaoka, 8 loncov, 5 skled, stol, klopi, okomen, lampoš. Prosimo g. župana v D. Lendavi za pomoč proti toj krivici.

Delavcom naznanje. Za sekanje hrastov v šumi Esterhazija pri Radmožaneih se išče 10 delavskih partij po 6 mož z ednim voditelom. Šteri se šče zato javiti najpride kak najprle k državnomi nadzorniki veleposestva v Dolnoj Lendavi, gde se bodo zvedili pogoji.

Tretjered v Črensovcih sklene račun od 1. 1920. Dohodki iz darov v kronah: z D. Bistrice: Krampač Treza 1, Tkalec Kata 8, Ščrnjavič Marija 2, Kolenko Jožef 4, Djörek Marija 2, Ciglar Magda 10, Kolenko Kata 2, Šernek Ana 20, Lutar Kata 2, Krampač Aga 10, tretjeredniki 8, tretjerednice 107; z Žižkov: Bogdan Bara 2, tretjerednice 282, tretjeredniki 68; z V. Polan: Žalig Bara 5, N. 20, Hozjan Marija 10, Nezič Kata 8; z G. Bistrice: Tkalec Klara 2, Kociper Marija 2, N. 2, Tkalec Kata 10, tretjerednice 88; z D. Lendave: Levašič Verona 16, tretjerednice 10, Vuk Ivan 5; z Sr. Bistrice: Kreslin Martin 2; z Adrijanec: Virag Kata 50, dev. tretjerednice 44; z Trnja: Žalig Štefan 20, Dorenčec Magda 2, tretjerednice 90, tretjeredniki 66; z Nedelice: Zver Bara 10, tretjerednice 40; z Hotize: Stoman Ana 4, tretjerednice 46; z Črensovec: Vinčec Verona 20, tretjeredniki 58, tretjerednice 182, Žalig Kata 20; Kühar Franc z Bakovec 10; z Törnišča: tretjerednice 56, tretjeredniki z cele fare 20; z Renkovec: tretjerednice 36; z Brezovice: tretjerednice 50 kron. **Vkup 1526 K.** — **Potroši.** Mohorske knjige „naša država“ 14, poštnina 5:20, O. kapucinom v Studenice 50, Cvetje

540, Črensovska cerkev 200, misiionska fundacija 300, sirotam 416:80, Sut Martin 20, Maroša Mihal Lipa, Vučko Ivan, Matjašec Kata, D. Bistrica, Hozjan Manka, Krampač Manka, Kolenko Kata, Črensovci, Tkalec Treza, Trnje vsaka 40 K. z Žižkov Bezan Ana 60, Curič Ana 30, Horvat Martin 28:80 koron. **Vkup 1526 K.** Vsem darovnikom Bog plati. — **Voditeljstvo.**

Osebna vest. G. Aleksander Lukež je imenüvan za pisarniškoga uradnika kg. namestniki civilnoga komisara v Dolnoj Lendavi. — G. Anton Štefančič pa na „velko žalost“ lendavčarov in lendavčark za zmirom odidejo tü odnet.

Što šče kupiti dobro jabočnico ali grüškovnico, naj se glasi pri Belovič Ludviki Selo Šafersko 34.

Dom i svet.

Jugoslavija. Boj za spremembo poslovnika (házsabályok) v konstituanti ešče itak trpi. Vladne stranke, kakti radikalci i demokrati so določili, da prisega ostane nepremenjena v poslovniki. Na seji konstituante 28. jan. pri glasovanji je bio poslovnik sprejeti. Za njega so glasovali radikalci demokrati i zemljoradniki, druge skupine so glasovale proti. Na to so komunisti tüdi položili prisego, naj morejo vlado v njenom deli nadale paziti. — Na mesto pokojnoga finančnoga ministra je imenüvan profesor dr. Kumanudi demokrat za finančnoga ministra. Radičova stranka na Hrvatskom je sklenila, da bode dale nadeljavala svojo politiko i nepride v Belgrad. 30. jan. je prišao v Belgrad francuski general Faranchet d'Esperey, da izroči Belgrad varoš križ francuske častne legije za junasko obrambo, z šterov se je oponašao v svetomi vojni.

Tisk: E. Balkanji Dolnja Lendava.

N. Austrija dobi pomoč od antante. Lloyd Georg je predlagal na konferenci v Parizi, naj antanta dovoli N. Austriji 50 milijon angleški funtov posojila, (3 milijardi naših penez), to prejde, da se Austrija reši gospodarske krize i razvije njena industrija. Od febr. meseca mao se v Austriji podragša trafika do 100—270%.

Vogrski orsag teži ogromen dug. Dosegamao má Vogrsko 57 milijard duga, pa k tomi ešče pridó novi krediti z 17 milijardami.

V Angliji jako lepo napreduje katoličanstvo. Že je v Angliji 1,915,475 katoličanov, t. j. celoga prebivalstva eden sedmi tao. Preminoče leto se je nazaj povrnilo v kath. vero 10,592.

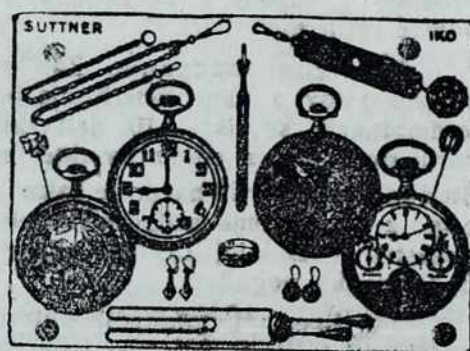
Rusija. Boljševizem je to veliko i bogato državo že na nikoj spravo. Drugo nema, kak samo dosta boljševiški papernati penez. Zdaj so bolševiki palik 1000 milijard papernati rubelov dali natisnoti. Dohodkov mejla

država l. 1920. 250 milijard, stroškov pa 1380 milijard.

Cene ameriksni dolarov palik kaplejo. Prle en dolar valao 146—150 koron, a zdaj že samo 136 K.

Kovačija i šlosarija

na lepom mesti, kje v celoj okolici blūzi nega kovačije ali šlosarije, se po ugodnoj ceni proda. Stoji z edne nadstropne hiže z 2 kuhinjoma šest sob, 3 kleti in štale za živino i ogratek. Pogoji se zvedijo pri Alojzi Jurša v Gornjoj Radgoni št. 17.



Pozor mlinarji!!

Ravnokar došla prvovrstna volnena in svilena mlinska sita (pajtelni) vseh vrst, ki se dobe v trgovini August Čadež, Ljubljana, Kolodvorska ulica 35. nesproti Stare Tišlerjeve gostilne.

Franc Seršen, trgovec v Ljutomeri pri cerkvi ma zmérom veliko zbiro lepoga i močnoga blaga za moške i ženske obleke, štere odava po najzmernejših cenah. Pri Seršeni se dobi tudi vsevrste svilo za mlinske sita (pajtelne) po najnižijoj ceni.

Edna vōra? štera stalno veselje povzoroči?

Samo Suttner-ova vōra!

Niklasta, po vsakoj ceni i zagreznete se! Ešče verižice (lančke) prstane, vūhane (oringne), zapestnice, stenke vōre, zapestnice z vōrami i vsakovrstne potrebne reči, kakti: škarje, nože, doze za cigaretnne, nažigalnice, britve, mošnje za penez, jedilno orodje (šker za jesti) razni dari za krste, godovna, itd. kak i velika zaloga vsakovrstnih zlatih i srebrnih predmetov.

Vse dobro i ceno (fal)! Zahtevajte cenike H. SUTTNER, Ljubljana št. 944.

Gospodarska Zadruga za Prekmurje, Mursko Polje i Slovenske gorice r. z. z. o. z.

odáva: razne tkanine za moške i ženske obleke, vseh vrst začimbe, črevlje, ušnje (leder), deske (blanje), stavbeni les (za cimpranje), poljedelske stroje (mašine).

Kūpūje: pšenico, žito, kukorico, hajdino, proso, oves, kože, pač vse kmečke pridelke. Posredūje (pomaga kūpiti) pri kūpili vekših poljedelskih strojov, kak parnih mlatilnic (mašin za mlatiti), motorov i. t. d.

Pravico kūpūvati i odavati zadrugi majo samo kotrige. Nove kotrige (člani) se sprijmejo v zadrūžnoj pisarni v Gornjoj Radgoni i pri vseh podrūžnicah.

Glavna trgovina i pisarna v Gornjoj Radgoni.

Podrūžnice: Gornja Radgona, Sobota, Cankova, Dolnja Lendava, Radgona, Križevci pri Ljutomeri (Lotmerki).